

中英文对照

CHINESE / ENGLISH

天津统计年鉴

TIANJIN STATISTICAL YEARBOOK

天津市统计局编
Compiled by Tianjin Municipal Statistical Bureau

2001

新发大厦



中国统计出版社
China Statistics Press

咨询公司

第

3



B0003393

天津统计年鉴

TIANJIN STATISTICAL YEARBOOK

(总第17期 No.17)



天津市统计局 编

Compiled by

Tianjin Municipal Statistical Bureau



中国统计出版社
China Statistics Press

N157/19

(京)新登字 041 号

图书在版编目(CIP)数据

天津统计年鉴. 2001/天津市统计局编.

- 北京: 中国统计出版社, 2001. 7

ISBN 7-5037-3494-9/C·1866

I. 天…

II. 天…

III. 社会经济统计-统计资料-天津市-2001-年鉴

IV. C832.21-54

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2001)第 028989 号

天津统计年鉴—2001

作 者/天津市统计局

责任编辑/陈悟朝

E-mail/yearbook@stats.gov.cn

出版发行/中国统计出版社

通信地址/北京市西城区三里河月坛南街 75 号 中国统计出版社

电 话/(010)63262295

印 刷/国家海洋信息中心印刷厂

经 销/新华书店

开 本/890×1240 毫米 1/16

字 数/130 万字

印 张/39.5 印张

印 数/1-5000 册

版 别/2001 年 7 月第 1 版

版 次/2001 年 7 月第 1 次印刷

书 号/ISBN 7-5037-3494-9/C·1866

国内定价/260.00 元(含光盘)

国外定价/110.00 美元(含光盘)

中国统计版图书, 版权所有, 侵权必究。

中国统计版图书, 如有印装错误, 本社发行部负责调换。

本书附同版本 CD-ROM 一张, 光盘内容以书面文字为准。

《天津统计年鉴-2001》编辑委员会

*主 编:

韩启祥

*副主编:

崔津渡 吴振远 李文海
刘剑刚 章月梅 张 强

*编 委:(以姓氏笔划为序)

王玉珠 刘树仁 刘金江 李惠生
许德发 宋卫东 杜 瑾 杜洪策
杜 威 陈永萍 沈孝来 吴学平
武军定 郑淑政 庞 英 徐继良
高艾玲 温广玲 董顺荣 潘向友
潘志德

*责任编辑:

高世红 李立新

*编辑人员:(以姓氏笔划为序)

马 兰 于俊洁 毛 涛 王 稳
王福娣 王继英 郭 萍 孙 静
刚守慧 宋笑丛 李 群 陈孔政
何一磊 杨 凌 张秀歧 律忠萍
姚珊薇 崔雪之 郭秀兰 焦红玉
曹宗泉 龚连军 梁 伟 梁朝晖
潘明远 穆 肖 戴 华

*英文翻译:

黄 瑛 吕凤玉

*统计制图:

孙家全

*排 版:

张 柳 吴 浩 李晓红 朱 云

*电子版制作:

刘 冬

Editorial Board and Staff

Editor-in-chief:

Han Qixiang

Deputy Editor-in-chief:

Cui Jindu Wu Zhenyuan Li Wenhai
Liu Jianqiang Tong Yuemei Zhang Qiang

Editorial Board: (in order of strokes of Chinese surname)

Wang Yuzhu Liu Shuren Liu Jinjiang Li Haisheng
Xu Defa Song Weidong Du jin Du Hongee
Du Wei Chen Yongping Shen Xiaolai Wu Xueping
Wu Jundong Zheng Bomei Pang Ying Xu Jizhang
Gao Ailing Wen Guangling Dong Shunrong Pan Xiangyou
Pan Zhide

Coordinators:

Gao Shihong Li Luxin

Editorial Staff: (in order of strokes of Chinese surname)

Ma Lan Yu Junjie Mao Tao Wang Wen
Wang Fudi Wang Jiyong Wu Ping Sun Jing
Gang Shouhui Song Xiaocong Li Qun Chen Kongzheng
He Yilei Yang Ling Zhang Xiang Lu Zhonggang
Yao Shanwei Cui Xuezhai Guo Xiulan Jiao Hongyu
Cao Zongquan Gong Lianjun Liang Wei Liang Zhaohui
Pan Mingyuan Mu Jing Dai Hua

English Translators:

Huang Ying Lu Fengyu

Diagram Making:

Sun Jiaquan

Typeset:

Zhang Liu Wu Hao Li Xiaohong Zhu Yun

Electric CD:

Liu Dong

编者说明

一、《天津统计年鉴》是一部全面反映天津市国民经济和社会发展情况的大型资料工具书,创刊于1984年,逐年出版,形成系列。本书以其丰富翔实的统计资料而成为社会各界了解天津、认识天津最具权威性的工具资料书。

二、《天津统计年鉴—2001》的出版适逢新世纪之初,它以崭新的风貌呈现在读者面前。本书全部采用中英文对照,同步配备电子版光盘,整体设计新颖流畅,更符合新世纪潮流。

三、全书内容共分为19个篇目,索引中标明了全书结构。为了便于读者正确的使用资料,书中附有主要统计指标解释。

四、为便于读者分析和研究天津经济和社会发展情况,本年鉴还收录了《天津概况》,2000年《天津市国民经济和社会发展统计公报》,以及“九五”时期天津市国民经济和社会发展成就系列分析等文字资料。

五、本年鉴的统计数据大部分取自统计年报,少部分来自抽样调查和专业部门统计资料。

六、本年鉴所使用的度量衡单位均采用国际统一标准计量单位。

七、本年鉴中部分数据的合计数和相对数由于四舍五入取舍不同而产生的计算误差,均未做机械调整。

八、本年鉴表中的符号使用说明:“空格”表示该项统计指标无数据、数据不足本表最小单位或数据不详;“#”表示其中的主要项;由于版面原因,部分计量单位如:100 000 000用 10^8 表示,10 000用 10^4 表示。

九、由于同普查结果衔接、国家统计制度变化、或主管部门提供的数据有调整等原因,年鉴中部分指标的历史年度数据有变动。读者在使用历史资料时,凡以前年度的年鉴与本年鉴有出入的,均以本年鉴为准。

十、《天津统计年鉴》公开出版以来,受到了国内外广大读者的关心和支持,对本年鉴的内容和编辑工作提出了许多宝贵意见,对此我们深表谢意。限于我们的水平,书中难免还有不足之处,敬请广大读者继续给予批评指正,帮助我们进一步改进年鉴编辑工作,更好地为广大读者服务。

篇目索引

篇 目	起始页码
天津概况	1
2000 年天津市国民经济和社会发展统计公报	7
“九五”时期天津市国民经济和社会发展成就	30
一、综 合	71
二、人口和劳动工资	121
三、固定资产投资	155
四、财政和物价	185
五、城市建设和环境保护	197
六、人民生活和社会福利	209
七、农村经济	235
八、工 业	267
九、建筑业	311
十、交通运输和邮电通信	323
十一、批发零售贸易餐饮业	335
十二、对外经济贸易和旅游	359
十三、金融和保险业	387
十四、教育和科学技术	401
十五、文化体育卫生及其他	441
十六、滨海新区	465
十七、改革开放与市场发展	483
十八、排行榜	509
十九、区县基本情况	523
附 1 主要统计指标解释	559
附 2 世界主要国家统计资料	589

目 录

CONTENTS

天津概况	(1)
A SURVEY OF TIANJIN	
2000 年天津市国民经济和社会发展统计公报	(7)
STATISTICAL COMMUNIQUE ON THE 2000 NATIONAL ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT OF THE CITY OF TIANJIN	
“九五”时期天津市国民经济和社会发展成就	
ACHIEVEMENT OF NATIONAL ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT OF THE CITY OF TIANJIN IN THE NINTH FIVE YEARS PLAN PERIOD	
天津历史发展的新篇章	(30)
NEW ACHIEVEMENT OF TIANJIN DEVELOPMENT	
国民经济在调整中快速增长	(41)
NATIONAL ECONOMY DEVELOPING RAPIDLY WITH STRUCTURAL ADJUSTMENT	
深化改革,调整结构,工业经济保持快速稳定发展	(43)
INDUSTRY MAINTAINING RAPID & STABLE DEVELOPMENT THROUGH DEEPENING REFORM AND ADJUSTING STRUCTURE	
农村经济在“九五”中奋进	(45)
RURAL ECONOMY RISING IN THE NINTH FIVE YEARS PLAN PERIOD	
多姿多彩的天津商业	(47)
VARIETY TIANJIN COMMERCE	
对外经济结构改善,质量提高	(49)
FOREIGN ECONOMY IMPROVING STRUCTURE AND QUALITY	
建设领域结硕果,投资跃上新台阶	(53)
CONSTRUCTION REMARKABLE ACHIEVING, INVESTMENT MARKEDLY INCREASING	
交通运输和邮电通信业乘势而上	(56)
TRANSPORTATION, POST AND TELECOMMUNICATIONS DEVELOPING CONTINUOUSLY	
滨海新区成就辉煌	(57)
REMARKABLE ACHIEVEMENT OF THE SEASIDE REGION	
蒸蒸日上的社会事业	(59)
SOCIAL UTILITIES FLOURISHING	
城市居民生活跨入小康	(61)
URBAN RESIDENTS' LIVING STEPPING PROSPERITY	
市场机制作用增强,物价运行平稳回落	(63)
PRICE DROPPING STABLE WHILE THE ROLE OF MARKETS STRENGTHENING	
“九五”工业品价格走势回顾	(65)
REVIEW OF PRICES OF INDUSTRIAL PRODUCTS IN THE NINTH FIVE YEARS PLAN PERIOD	
经济体制改革综述	(66)
SUM UP OF ECONOMIC SYSTEM REFORM	

一、综 合

GENERAL SURVEY

1-1 行政建制(2000 年底)	(71)
ADMINISTRATIVE DIVISIONS(END OF 2000)	

1-2	2000 年土地面积	(72)
	AREA OF LAND, 2000	
1-3	城市建设用地	(72)
	CITY CONSTRUCTION LAND - USED	
1-4	2000 年气象资料	(73)
	METEOROLOGICAL DATA, 2000	
1-5	主要年份国民经济主要指标和增长速度	(74)
	MAIN INDICATORS AND INCREASE RATE OF NATIONAL ECONOMY IN MAIN YEARS	
1-6	国民经济结构和比例指标	(81)
	MAIN STRUCTURE & PROPORTION INDICATORS ON NATIONAL ECONOMY	
1-7	国民经济主要指标经济类型变化	(84)
	MAIN INDICATORS OF NATIONAL ECONOMY BY OWNERSHIP	
1-8	平均每天社会经济活动	(85)
	AVERAGE DAILY SOCIAL AND ECONOMIC ACTIVITIES	
1-9	国民经济主要指标年平均每人水平	(87)
	PER CAPITA ANNUAL LEVEL OF MAIN INDICATORS IN NATIONAL ECONOMY	
1-10	历年国内生产总值	(88)
	GROSS DOMESTIC PRODUCT IN EVERY YEAR	
1-11	历年国内生产总值增长速度	(90)
	INCREASE RATE OF GROSS DOMESTIC PRODUCT IN EVERY YEAR	
1-12	国内生产总值	(91)
	GROSS DOMESTIC PRODUCT	
1-13	改革开放以来支出法国内生产总值	(92)
	GROSS DOMESTIC PRODUCT CALCULATED WITH EXPENDITURE APPROACH SINCE REFORM AND OPENING UP	
1-14	分配法国内生产总值构成	(93)
	COMPOSITION OF GROSS DOMESTIC PRODUCT CALCULATED WITH DISTRIBUTION APPROACH	
1-15	最终消费	(93)
	FINAL CONSUMPTION	
1-16	1997 年 18 部门投入产出基本流量表(按当年生产者价格计算)	(94)
	INPUT-OUTPUT TABLE FOR 18 SECTORS OF 1997 (DATA ARE CALCULATED AT PRODUCERS' PRICE OF 1997)	
1-17	1997 年 18 部门投入产出直接消耗系数表	(100)
	DIRECT INPUT COEFFICIENT OF INPUT-OUTPUT TABLE FOR 18 SECTORS(1997)	
1-18	1997 年 18 部门投入产出完全消耗系数表	(103)
	TOTAL INPUT COEFFICIENT OF INPUT-OUTPUT TABLE FOR 18 SECTORS(1997)	
1-19	1997 年经济总体帐户(生产帐户)	(106)
	OVERALL ACCOUNT ON NATIONAL ECONOMY OF 1997 (PRODUCTION ACCOUNT)	
1-20	1997 年国民经济总体帐户(收入分配及支出帐户)	(106)
	OVERALL ACCOUNT ON NATIONAL ECONOMY OF 1997 (INCOME DISTRIBUTION AND EXPENDITURE ACCOUNT)	
1-21	1997 年国民经济总体帐户(资本帐户)	(107)
	OVERALL ACCOUNT ON NATIONAL ECONOMY OF 1997 (CAPITAL ACCOUNT)	
1-22	1997 年国民经济总体帐户(金融帐户)	(107)
	OVERALL ACCOUNT ON NATIONAL ECONOMY OF 1997 (BANKING ACCOUNT)	
1-23	1997 年国民经济总体帐户(期末资产负债帐户)	(108)
	OVERALL ACCOUNT ON NATIONAL ECONOMY OF 1997 (YEAR-END BALANCE ACCOUNT)	
1-24	天津在全国的地位	(109)
	POSITION OF TIANJIN IN THE WHOLE NATION	
1-25	2000 年天津、北京、上海、重庆、广州主要经济指标	(111)
	MAIN ECONOMIC INDICATORS OF TIANJIN, BEIJING, SHANGHAI, CHONGQING, GUANGZHOU, 2000	
1-26	北京、上海、重庆、广州“九五”时期主要经济指标	(114)
	MAIN ECONOMIC INDICATORS OF BEIJING, SHANGHAI, CHONGQING AND GUANGZHOU IN THE NINTH FIVE-YEAR PLAN PERIOD	

1-27	能源平衡表(标准量)	(118)
	ENERGY BALANCE (STANDARD EQUIVALENT)	

二、人口和劳动工资

POPULATION, LABOUR FORCE AND WAGES

2-1	“九五”时期人口主要指标	(121)
	MAJOR POPULATION STATISTICS DURING THE NINTH FIVE - YEAR PLAN PERIOD	
2-2	户籍人口主要构成(1995-2000年)	(121)
	COMPOSITION OF REGISTERED POPULATION (1995-2000)	
2-3	按地区分的户数、人口数及人口密度	(122)
	HOUSEHOLDS, POPULATION AND POPULATION DENSITY BY REGION	
2-4	按户口性质分的户籍户数	(123)
	HOUSEHOLDS BY REGISTERED PERMANENT RESIDENTS	
2-5	按户口性质分的户籍人口数	(124)
	REGISTERED POPULATION BY REGISTERED PERMANENT RESIDENTS	
2-6	按性别分的户籍人口数	(125)
	REGISTERED POPULATION BY SEX	
2-7	计划生育情况	(126)
	FAMILY PLANNING	
2-8	人口婚姻登记情况	(126)
	MARRIAGE REGISTRATION	
2-9	2000年各种特征年龄组的户籍人口	(127)
	REGISTERED POPULATION BY AGE GROUPS, 2000	
2-10	历次人口普查主要数据	(128)
	MAIN INDICATORS OF EACH POPULATION CENSUS	
2-11	社会从业人员(1978-2000年)	(129)
	TOTAL EMPLOYMENT PERSONNEL (1978-2000)	
2-12	社会从业人员及构成	(130)
	NUMBER AND COMPOSITION OF EMPLOYMENT PERSONNEL	
2-13	城镇单位从业人员(1978-2000年)	(131)
	URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS (1978-2000)	
2-14	2000年城镇单位从业人员	(132)
	URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS, 2000	
2-15	市属各局(总公司)国有经济单位从业人员年末人数	(134)
	YEAR - END NUMBER OF STATE - OWNED EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNIT BY BUREAU (CORPORATION)	
2-16	市属各局(总公司)国有经济单位从业人员年平均人数	(135)
	AVERAGE NUMBER OF STATE - OWNED EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS BY BUREAU (CORPORATION)	
2-17	2000年城镇单位从业人员变动情况	(136)
	CHANGES OF URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS, 2000	
2-18	城乡私营、个体从业人员	(137)
	EMPLOYMENT PERSONNEL OF PRIVATE AND INDIVIDUALS IN URBAN AND RURAL AREAS	
2-19	城镇单位从业人员劳动报酬总额(1978-2000年)	(138)
	TOTAL REWARD OF URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS (1978-2000)	
2-20	2000年按经济类型分各行业城镇单位从业人员劳动报酬	(139)
	TOTAL REWARD OF URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS IN EVERY SECTOR BY OWNERSHIP, 2000	
2-21	城镇单位从业人员人均劳动报酬(1978-2000年)	(141)
	PER CAPITA REWARD OF URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS (1978-2000)	
2-22	2000年按经济类型分各行业城镇单位从业人员人均劳动报酬	(143)
	PER CAPITA REWARD OF URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS IN EVERY SECTOR BY OWNERSHIP, 2000	

2-23	市属各局(总公司)国有经济单位从业人员劳动报酬总额	(145)
	TOTAL REWARD OF STATE-OWNED EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS BY BUREAU(CORPORATION)	
2-24	市属各局(总公司)国有经济单位从业人员人均劳动报酬	(146)
	PER CAPITA REWARD OF STATE-OWNED EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS BY BUREAU(CORPORATION)	
2-25	按企业、事业、机关分组成城镇单位从业人员及劳动报酬	(147)
	NUMBER AND REWARD OF URBAN EMPLOYMENT PERSONNEL WORKED IN UNITS BY ENTERPRISE, INSTITUTION AND AGENCY	
2-26	在岗职工人数及劳动报酬	(148)
	TOTAL NUMBER AND REWARD OF STAFF AND WORKERS AT THEIR POSTS	
2-27	其他从业人员人数及劳动报酬	(149)
	TOTAL NUMBER AND REWARD OF OTHER EMPLOYMENT PERSONNEL	
2-28	离退休退职人员情况	(150)
	BASIC STATISTICS ON RETIRED AND QUITTED PERSONNEL	
2-29	职工劳保福利费发放情况(1990-2000年)	(150)
	TOTAL INSURANCE WELFARE OF STAFF AND WORKERS (1990-2000)	
2-30	职工保险福利费构成(1993-2000年)	(151)
	COMPOSITION OF INSURANCE WELFARE OF STAFF AND WORKERS (1993-2000)	
2-31	城镇登记失业人员情况	(151)
	BASIC STATISTICS ON REGISTERED UNEMPLOYED PERSONNEL IN URBAN AREAS	

三、固定资产投资

INVESTMENT IN FIXED ASSETS

3-1	各时期全社会固定资产投资额和年平均增长速度	(155)
	TOTAL INVESTMENT IN FIXED ASSETS AND AVERAGE ANNUAL INCREASE RATE BY PERIOD	
3-2	各时期地方全社会固定资产投资额和年平均增长速度	(155)
	LOCAL TOTAL INVESTMENT IN FIXED ASSETS AND AVERAGE ANNUAL INCREASE RATE BY PERIOD	
3-3	全社会固定资产投资(1980-2000年)	(156)
	TOTAL INVESTMENT IN FIXED ASSETS (1980-2000)	
3-4	全社会新增固定资产(1980-2000年)	(157)
	TOTAL NEWLY INCREASED IN FIXED ASSETS(1980-2000)	
3-5	全社会固定资产投资和房屋建筑面积	(158)
	TOTAL INVESTMENT IN FIXED ASSETS AND FLOOR SPACE OF BUILDINGS	
3-6	固定资产投资施工项目个数(不含农村集体及个人投资)	(159)
	NUMBER OF PROJECTS UNDER CONSTRUCTION IN FIXED ASSETS (EXCLUDE RURAL COLLECTIVE-OWNED AND INDIVIDUALS)	
3-7	固定资产投资建成投产项目个数(不含农村集体及个人投资)	(160)
	NUMBER OF PUT INTO OPERATION PROJECTS IN FIXED ASSETS (EXCLUDE RURAL COLLECTIVE-OWNED AND INDIVIDUALS)	
3-8	全市固定资产投资额及新增固定资产	(161)
	INVESTMENT IN FIXED ASSETS AND NEWLY INCREASED FIXED ASSETS	
3-9	按行业分全市固定资产投资	(164)
	INVESTMENT IN FIXED ASSETS BY SECTOR	
3-10	按行业分全市新增固定资产	(165)
	NEWLY INCREASED FIXED ASSETS BY SECTOR	
3-11	能源工业固定资产投资额	(166)
	INVESTMENT IN FIXED ASSETS OF ENERGY INDUSTRY	
3-12	城市基础设施固定资产投资额	(167)
	INVESTMENT IN FIXED ASSETS OF BASIC INSTALLATIONS ON CITY	
3-13	地方固定资产投资额	(168)
	LOCAL INVESTMENT IN FIXED ASSETS	

3-14	全市固定资产投资资金来源	(171)
	SOURCE OF FUNDS FOR INVESTMENT IN FIXED ASSETS	
3-15	施工和竣工房屋建筑面积	(172)
	FLOOR SPACE OF BUILDINGS UNDER CONSTRUCTION AND COMPLETED	
3-16	全市房地产开发投资情况	(173)
	INVESTMENT ON REAL ESTATE DEVELOPMENT	
3-17	全市房地产开发建设及销售情况	(174)
	CONSTRUCTION AND SALES OF REAL ESTATE DEVELOPMENT	
3-18	2000 年房地产业物业管理基本情况	(175)
	BASIC STATISTICS OF REAL ESTATE PROPERTY MANAGEMENT, 2000	
3-19	2000 年房地产中介服务业务情况	(175)
	BASIC STATISTIC ON REAL ESTATE AGENCY, 2000	
3-20	农村集体固定资产投资完成情况	(176)
	INVESTMENT IN FIXED ASSETS OF RURAL COLLECTIVE UNITS	
3-21	城镇和农村个人建房情况	(176)
	BUILDING CONSTRUCTION BY INDIVIDUAL IN URBAN AND RURAL AREAS	
3-22	2000 年建设项目主要新增生产能力	(177)
	MAIN NEWLY INCREASED PRODUCTION CAPACITY OF CONSTRUCTION PROJECTS, 2000	
3-23	2000 年基建大中型及更改限上项目情况—附表	(178)
	BASIC STATISTICS ON PROJECTS OF LARGE & MEDIUM-SIZED CAPITAL CONSTRUCTION AND PROJECTS OF INNOVATION OVER LIMITED VALUE, 2000	

四、财政和物价

PUBLIC FINANCE AND PRICE

4-1	改革开放以来财政收支	(185)
	FINANCIAL BALANCE SINCE REFORM AND OPENING UP	
4-2	财政收支	(186)
	FINANCIAL REVENUE AND EXPENDITURE	
4-3	2000 年区县级财政收支	(187)
	FINANCIAL REVENUE & EXPENDITURE OF DISTRICTS AND COUNTIES, 2000	
4-4	天津市国家税务局各项税收情况	(189)
	TAX REVENUE OF TIANJIN NATIONAL TAX BUREAU	
4-5	改革开放以来各种物价总指数	(190)
	GENERAL PRICE INDICES SINCE REFORM AND OPENING UP	
4-6	城市居民消费价格分类指数(上年=100)	(190)
	URBAN CONSUMER PRICE INDEX BY CATEGORY(PRECEDING YEAR=100)	
4-7	城市商品零售价格分类指数(上年=100)	(192)
	URBAN RETAIL PRICE INDEX BY CATEGORY OF COMMODITIES(PRECEDING YEAR=100)	
4-8	固定资产投资价格指数(上年=100)	(193)
	PRICE INDICES OF INVESTMENT IN FIXED ASSETS(PRECEDING YEAR=100)	
4-9	工业品出厂价格指数(上年=100)	(193)
	INDUSTRIAL PRODUCTS PRODUCER PRICE INDEX(PRECEDING YEAR=100)	
4-10	工业主要原材料、燃料及动力购进价格指数(上年=100)	(194)
	MAIN RAW MATERIALS, FUELS AND MOTIVE POWER PURCHASING PRICE INDEX (PRECEDING YEAR=100)	
4-11	房地产价格指数(上年同期=100)	(194)
	PRICE INDEX OF REAL ESTATE(PRECEDING SEASON=100)	

五、城市建设和环境保护

URBAN CONSTRUCTION AND ENVIRONMENT PROTECTION

5-1	市政公用设施水平	(197)
	LEVEL OF MUNICIPAL PUBLIC FACILITIES	

5-2	城市自来水	(197)
	URBAN TAP WATER	
5-3	城市房屋建筑面积(1978-2000年)	(198)
	FLOOR SPACE OF BUILDINGS IN CITY(1978-2000)	
5-4	城市房屋建筑面积(按产权管理分)	(198)
	FLOOR SPACE OF BUILDINGS IN CITY (BY PROPERTY RIGHT MANAGEMENT)	
5-5	城市燃气设备能力	(199)
	GAS EQUIPMENT CAPACITY IN CITY	
5-6	城市燃气销售量和用气户数	(199)
	GAS SOLD AND GAS USERS IN CITY	
5-7	城市市政设施情况	(200)
	MUNICIPAL FACILITIES IN CITY	
5-8	城市公共交通	(200)
	PUBLIC TRAFFIC IN CITY	
5-9	城市园林绿化情况	(201)
	PARKS, GARDENS AND GREEN AREAS IN CITY	
5-10	公园分布	(201)
	DISTRIBUTION OF PARKS	
5-11	城市集中供热	(202)
	HEATING IN CITY	
5-12	城市环境卫生事业发展情况	(202)
	DEVELOPMENT OF URBAN ENVIRONMENT SANITATION	
5-13	环境保护系统人员构成	(203)
	COMPOSITION OF ENVIRONMENT PROTECTION PERSONNEL	
5-14	城市环境噪声情况	(203)
	NOISE OF URBAN ENVIRONMENT	
5-15	工业粉尘排放及处理情况	(203)
	EMISSION AND TREATMENT OF INDUSTRIAL POWDER	
5-16	工业废水、废气和废渣排放及处理情况	(204)
	EMISSION AND TREATMENT OF INDUSTRIAL WASTE WATER, WASTE GAS AND RESIDUE	
5-17	环境管理“三同时”制度执行情况	(205)
	IMPLEMENTATION OF “THREE MEANTIME” SYSTEM OF ENVIRONMENT MANAGEMENT	
5-18	排污费征收、企事业单位污染治理情况	(205)
	COLLECTION OF DISCHARGE FEE AND TREATMENT OF POLLUTION IN ENTERPRISES AND INSTITUTIONS	

六、人民生活和社会福利

PEOPLE'S LIFE AND SOCIAL WELFARE

6-1	城乡居民物质文化生活水平提高情况	(209)
	IMPROVEMENT IN URBAN AND RURAL RESIDENTS' MATERIAL AND CULTURAL LIFE	
6-2	城市居民家庭人均收支及增幅(1978-2000年)	(211)
	PER CAPITA INCOME & EXPENDITURES AND INCREASE RATE OF URBAN HOUSEHOLDS(1978-2000)	
6-3	城市居民家庭基本情况	(211)
	BASIC INDICATORS OF URBAN HOUSEHOLDS	
6-4	2000年城市不同收入水平居民家庭基本情况(按平均每人每月可支配收入分组)	(212)
	BASIC INDICATORS OF URBAN HOUSEHOLDS WITH DIFFERENT INCOME LEVEL, 2000 (GROUPED BY PER CAPITA DISPOSABLE INCOME PER MONTH)	
6-5	城市居民家庭平均每人全年消费性支出分类(1995-2000年)	(213)
	CLASSIFICATION OF URBAN HOUSEHOLDS PER CAPITA ANNUAL EXPENDITURES FOR CONSUMPTION (1995-2000)	
6-6	2000年城市居民家庭平均每人全年消费性支出(按水平组分类)	(214)
	PER CAPITA ANNUAL EXPENDITURES FOR CONSUMPTION OF URBAN HOUSEHOLDS, 2000 (GROUPED BY INCOME LEVEL)	

6-7	城市居民家庭平均每人主要消费品全年购买量(1995-2000年)	(216)
	PER CAPITA ANNUAL PURCHASES OF MAJOR CONSUMER GOODS OF URBAN HOUSEHOLDS (1995-2000)	
6-8	城市居民家庭平均每户主要消费品全年购买量(1995-2000年)	(217)
	PER 100 URBAN HOUSEHOLDS ANNUAL PURCHASES OF MAJOR CONSUMER GOODS(1995-2000)	
6-9	城市居民家庭平均每户耐用消费品年末拥有量(1995-2000年)	(218)
	PER 100 URBAN HOUSEHOLDS YEAR-END POSSESSIONS OF MAJOR DURABLE CONSUMER GOODS (1995-2000)	
6-10	2000年城市居民家庭分水平组每户主要耐用消费品年末拥有量	(219)
	PER 100 URBAN HOUSEHOLDS YEAR-END POSSESSIONS OF MAJOR DURABLE CONSUMER GOODS,2000 (GROUPED BY DIFFERENT INCOME LEVEL)	
6-11	农民家庭基本情况	(221)
	BASIC INDICATORS OF RURAL HOUSEHOLDS	
6-12	农民家庭劳动力文化程度	(222)
	EDUCATION LEVEL OF LABORS IN RURAL HOUSEHOLDS	
6-13	农民家庭人均年纯收入	(222)
	PER CAPITA ANNUAL NET INCOME OF RURAL HOUSEHOLDS	
6-14	农民家庭人均年生活费用支出	(223)
	PER CAPITA ANNUAL LIVING EXPENDITURES OF RURAL HOUSEHOLD	
6-15	农民家庭人均年生活费用支出构成	(224)
	COMPOSITION OF PER CAPITA ANNUAL LIVING EXPENDITURES OF RURAL HOUSEHOLD	
6-16	每百户农民家庭年末耐用物品拥有量	(225)
	PER 100 RURAL HOUSEHOLDS YEAR-END POSSESSIONS OF DURABLE CONSUMER GOODS	
6-17	2000年农民家庭人均生活消费各项支出(按收入水平分组)	(226)
	PER CAPITA LIVING EXPENDITURES OF RURAL HOUSEHOLDS BY ITEM,2000 (GROUPED BY INCOME LEVEL)	
6-18	农民家庭人均年食品消费量(1995-2000年)	(227)
	PER CAPITA ANNUAL CONSUMPTION ON FOOD OF RURAL HOUSEHOLDS(1995-2000)	
6-19	2000年农民家庭主要食品人均消费量(按收入水平分组)	(228)
	CONSUMPTION OF MAJOR FOOD PER CAPITA OF RURAL HOUSEHOLDS,2000 (GROUPED BY INCOME LEVEL)	
6-20	优抚对象及优抚事业单位情况	(229)
	PERSONS RECEIVING SPECIAL PENSIONS AND RELATED INSTITUTIONS	
6-21	社会福利事业、企业单位和工作人员数	(230)
	NUMBER OF SOCIAL WELFARE INSTITUTIONS,ENTERPRISES,STAFF AND WORKS	
6-22	2000年社会福利事业单位基本情况	(230)
	BASIC STATISTICS ON SOCIAL WELFARE INSTITUTIONS,2000	
6-23	社会福利企业情况	(231)
	BASIC STATISTICS ON SOCIAL WELFARE ENTERPRISES	
6-24	抚恤、社会救济事业费	(231)
	PENSIONS AND RELIEF FUNDS	
6-25	享受补助、救济人员情况	(232)
	PERSONS RECEIVING SUBSIDIES AND RELIEF FUNDS	
6-26	集体优待供给补助金额	(232)
	COLLECTIVE SUPPLY SUBSIDIES	
6-27	城镇社区服务情况	(232)
	BASIC STATISTICS ON URBAN COMMUNITY SERVICE	

七、农村经济

RURAL ECONOMY

7-1	农村社会经济主要指标	(235)
	MAJOR INDICATORS OF AGRICULTURAL SOCIETY AND ECONOMY	

7-2	农村体制改革以来基层组织情况	(237)
	BASIC CONDITION OF RURAL GRASSROOTS UNITS SINCE REFORM OF RURAL SYSTEM	
7-3	改革开放以来乡村从业人员分布情况	(237)
	DISTRIBUTION OF RURAL LABOR FORCE SINCE REFORM AND OPENING UP	
7-4	改革开放以来农业生产条件情况	(238)
	CONDITIONS OF AGRICULTURAL PRODUCTION SINCE REFORM AND OPENING UP	
7-5	改革开放以来农林牧渔业总产值及增长速度情况	(239)
	GROSS OUTPUT VALUE AND INCREASE RATE OF FARMING, FORESTRY, ANIMAL HUSBANDRY AND FISHERY SINCE REFORM AND OPENING UP	
7-6	改革开放以来主要农产品产量情况	(240)
	YIELD OF MAJOR FARM CROPS SINCE REFORM AND OPENING UP	
7-7	2000年各区县农村基层组织建设	(241)
	BASIC CONDITION OF RURAL GRASSROOTS UNITS BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-8	2000年各区县农村固定资产构成	(241)
	COMPOSITION OF RURAL FIXED ASSETS BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-9	农民家庭每户生产性固定资产原值(1995-2000年)	(242)
	ORIGINAL VALUE OF PRODUCTIVE FIXED ASSETS PER RURAL HOUSEHOLD (1995-2000)	
7-10	农民家庭每百户拥有生产性固定资产数量(1995-2000年)	(242)
	NUMBER OF PRODUCTIVE FIXED ASSETS PER 100 RURAL HOUSEHOLDS (1995-2000)	
7-11	2000年各区县耕地面积	(243)
	AREAS UNDER CULTIVATION BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-12	2000年各区县农业现代化情况	(243)
	AGRICULTURAL MODERNIZATION BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-13	2000年各区县农业增加值	(244)
	VALUE-ADDED OF AGRICULTURE BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-14	2000年各区县农林牧渔业增加值	(244)
	VALUE-ADDED OF FARMING, FORESTRY, ANIMAL HUSBANDRY AND FISHERY BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-15	2000年各区县主要农作物播种面积	(245)
	SOWN AREAS OF MAJOR FARM CROPS BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-16	2000年各区县主要农作物产量	(246)
	YIELD OF MAJOR FARM CROPS BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-17	2000年各区县畜牧业生产情况	(248)
	PRODUCTION OF ANIMAL HUSBANDRY BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-18	林业生产、果园面积及产量	(249)
	FORESTRY PRODUCTION, ORCHARD AREAS AND OUTPUT	
7-19	2000年各区县渔业生产情况	(249)
	FISHERY PRODUCTION BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-20	天津农垦集团总公司主要指标	(250)
	MAJOR INDICATORS OF TIANJIN STATE FARMS AGRIBUSINESS GROUP CORPORATION	
7-21	2000年分区县乡镇基本情况	(252)
	BASIC INDICATORS OF RURAL AND TOWNSHIP GROUPED BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-22	乡镇企业主要经济指标	(258)
	BASIC STATISTICS ON TOWNSHIP ENTERPRISES	
7-23	乡镇企业主要经济指标(按企业性质分)	(260)
	BASIC STATISTICS ON TOWNSHIP ENTERPRISES(GROUPED BY OWNERSHIP)	
7-24	2000年各区县乡镇企业主要经济指标	(262)
	MAJOR INDICATORS OF TOWNSHIP ENTERPRISES BY DISTRICT AND COUNTY, 2000	
7-25	天津市用水情况	(263)
	WATER CONSUMPTION OF TIANJIN	
7-26	2000年天津市大型水库基本情况	(264)
	LARGE RESERVOIRS OF TIANJIN, 2000	

7-27	2000年天津市中型水库基本情况	(264)
	MEDIUM RESERVOIRS OF TIANJIN, 2000	

八、工 业 INDUSTRY

8-1	工业总产值及增长速度(1978-2000年)	(267)
	GROSS OUTPUT VALUE AND INCREASE RATE OF INDUSTRY(1978-2000)	
8-2	工业企业单位数(限额及以上工业)	(268)
	NUMBER OF INDUSTRIAL ENTERPRISES(OVER LIMITED VALUE)	
8-3	地方工业企业单位数(限额及以上工业)	(270)
	NUMBER OF LOCAL INDUSTRIAL ENTERPRISES(OVER LIMITED VALUE)	
8-4	工业总产值(限额及以上工业)	(272)
	GROSS OUTPUT VALUE OF INDUSTRY(OVER LIMITED VALUE)	
8-5	地方工业总产值(限额及以上工业)	(275)
	GROSS OUTPUT VALUE OF LOCAL INDUSTRY (OVER LIMITED VALUE)	
8-6	主要工业产品产量(1978-2000年)	(278)
	OUTPUT OF MAJOR INDUSTRIAL PRODUCTS(1978-2000)	
8-7	主要工业产品产量	(280)
	OUTPUT OF MAJOR INDUSTRIAL PRODUCTS	
8-8	主要产品销售量和产销率	(282)
	SALES VOLUME AND SALES RATIO OF MAJOR INDUSTRIAL PRODUCTS	
8-9	工业企业主要财务指标(1978-2000年)	(283)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES(1978-2000)	
8-10	2000年工业企业主要财务指标	(284)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES, 2000	
8-11	2000年地方工业企业主要财务指标	(288)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF LOCAL INDUSTRIAL ENTERPRISES, 2000	
8-12	2000年分行业工业企业主要财务指标	(292)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES BY INDUSTRIAL BRANCH, 2000	
8-13	2000年分行业国有大中型工业企业主要财务指标	(294)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF STATE-OWNED LARGE AND MEDIUM-SIZED INDUSTRIAL ENTERPRISES BY INDUSTRIAL BRANCH, 2000	
8-14	工业企业主要经济效益指标(1978-2000年)	(296)
	MAIN INDICATORS ON ECONOMIC BENEFIT OF INDUSTRIAL ENTERPRISES(1978-2000)	
8-15	工业企业主要经济效益指标	(297)
	MAIN INDICATORS ON ECONOMIC BENEFIT OF INDUSTRIAL ENTERPRISES	
8-16	地方工业企业主要经济效益指标	(298)
	MAIN INDICATORS ON ECONOMIC BENEFIT OF LOCAL INDUSTRIAL ENTERPRISES	
8-17	2000年分地区工业企业主要财务指标	(299)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES BY REGION, 2000	
8-18	国有及国有控股大中型工业企业主要经济指标及占全市比重	(300)
	MAIN ECONOMIC INDICATORS OF LARGE & MEDIUM-SIZED STATE-OWNED OR CONTROLLING SHARE HOLD INDUSTRIAL ENTERPRISES AND AS PERCENTAGE OF WHOLE INDUSTRY	
8-19	大中型工业企业主要经济指标及占全市比重	(301)
	MAIN ECONOMIC INDICATORS OF LARGE & MEDIUM-SIZED INDUSTRIAL ENTERPRISES AND AS PERCENTAGE OF WHOLE INDUSTRY	
8-20	2000年工业系统分主管部门工业企业主要财务指标	(302)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES BY ADMINISTRATIVE DEPARTMENT, 2000	
8-21	2000年高新技术产品主要指标	(304)
	MAIN INDICATORS OF HI-TECH PRODUCTS, 2000	

8-22	2000年电子信息产品制造业主要指标	(305)
	MAIN INDICATORS OF ELECTRONIC AND INFORMATION PRODUCTS MANUFACTURING, 2000	
8-23	2000年工业行业主要能源终端消费量	(306)
	THE FINAL CONSUMPTION OF MAIN ENERGY BY INDUSTRIAL SECTOR, 2000	

九、建筑业

CONSTRUCTION

9-1	改革开放以来建筑企业基本情况	(311)
	BASIC INDICATORS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES SINCE REFORM AND OPENING UP	
9-2	建筑企业主要经济效益指标和工程质量(1980-2000年)	(312)
	MAIN INDICATORS OF ECONOMIC EFFICIENCY AND ENGINEERING QUALITY OF CONSTRUCTION ENTERPRISES(1980-2000)	
9-3	建筑企业基本情况(按行业及资质等级分组)	(313)
	BASIC INDICATORS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES (GROUPED BY SECTOR AND QUALIFICATION GRADE)	
9-4	建筑企业基本情况(按经济类型分)	(314)
	BASIC INDICATORS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES(GROUPED BY OWNERSHIP)	
9-5	2000年建筑企业主要财务指标	(315)
	MAIN FINANCIAL INDICATORS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES, 2000	
9-6	建筑企业年末自有机械设备总功率和净值(1980-2000年)	(317)
	TOTAL POWER AND NET VALUE OF MACHINERY AND EQUIPMENT OWNED BY CONSTRUCTION ENTERPRISES (YEAR-END, 1980-2000)	
9-7	建筑企业技术装备率和动力装备率(1980-2000年)	(318)
	VALUE AND POWER OF MACHINERY PER LABOURER OF CONSTRUCTION ENTERPRISES(1980-2000)	
9-8	2000年建筑企业工程质量、机械设备及经济效益指标	(319)
	CONSTRUCTION QUALITY, MACHINERY & EQUIPMENT AND ECONOMIC EFFICIENCY INDICATORS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES, 2000	

十、交通运输和邮电通信

TRANSPORTATION, POST AND TELECOMMUNICATIONS

10-1	港口情况(1978-2000年)	(323)
	STATISTICS OF PORTS (1978-2000)	
10-2	港口设施	(323)
	PORTS FACILITIES	
10-3	港口货物吞吐量	(324)
	PORTS CARGO HANDLING CAPACITY	
10-4	民用车辆拥有量	(324)
	NUMBER OF CIVIL MOTOR VEHICLES OWNED	
10-5	运输邮电业基本情况(1978-2000年)	(325)
	BASIC STATISTICS OF TRANSPORTATION AND POSTAL SERVICES (1978-2000)	
10-6	运输线路长度	(327)
	LENGTH OF TRANSPORTATION ROUTES	
10-7	民用航空主要航线及班期	(327)
	MAIN ROUTES & TIME - TABLE OF CIVIL AVIATION	
10-8	社会货物运输量和周转量	(328)
	TOTAL HAUL AND VOLUME OF CIRCULAR FLOW OF CARGO	
10-9	社会客运量和周转量	(328)
	PASSENGERS DISPATCHED AND VOLUME OF CIRCULAR FLOW OF PASSENGERS	
10-10	通信网络和设备能力情况	(329)
	TELECOMMUNICATIONS NET AND FACILITY CAPABILITIES	

10-11	邮电业务量	(330)
	POST AND TELECOMMUNICATION SERVICES	
10-12	分地区邮电局所数	(331)
	NUMBER OF POST AND TELECOMMUNICATION OFFICES BY REGION	

十一、批发零售贸易餐饮业

WHOLESALE, RETAIL AND CATERING TRADE

11-1	改革开放以来社会消费品零售总额	(335)
	TOTAL RETAIL SALES OF CONSUMER GOODS SINCE REFORM AND OPENING UP	
11-2	改革开放以来社会消费品零售总额增长速度	(338)
	INCREASE RATE OF TOTAL RETAIL SALES OF CONSUMER GOODS SINCE REFORM AND OPENING UP	
11-3	社会消费品零售总额	(339)
	TOTAL RETAIL SALES OF CONSUMER GOODS	
11-4	批发零售贸易业商品销售总额	(340)
	TOTAL SALES OF WHOLESALE AND RETAIL TRADE	
11-5	限额以上批发零售贸易业商品购进总额	(341)
	TOTAL PURCHASES OF WHOLESALE AND RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE	
11-6	限额以上批发零售贸易业商品销售和库存总额	(343)
	TOTAL SALES AND INVENTORY OF WHOLESALE AND RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE	
11-7	2000 年限额以上国有及国有控股批发零售贸易业主要指标	(345)
	MAIN INDICATORS OF STATE-OWNED & CONTROLLING SHARE HOLD WHOLESALE AND RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE, 2000	
11-8	2000 年限额以上批发零售贸易业主要商品销售数量	(346)
	SALES OF MAIN COMMODITIES IN WHOLESALE AND RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE, 2000	
11-9	2000 年批发零售贸易业财务状况	(347)
	FINANCIAL STATUS OF WHOLESALE AND RETAIL TRADE, 2000	
11-10	2000 年限额以上批发零售贸易业财务状况	(348)
	FINANCIAL STATUS OF WHOLESALE AND RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE, 2000	
11-11	2000 年批发贸易业财务状况	(349)
	FINANCIAL STATUS OF WHOLESALE, 2000	
11-12	2000 年限额以上批发贸易业财务状况	(350)
	FINANCIAL STATUS OF WHOLESALE ABOVE DESIGNATED SIZE, 2000	
11-13	2000 年零售贸易业财务状况	(351)
	FINANCIAL STATUS OF RETAIL TRADE, 2000	
11-14	2000 年限额以上零售贸易业财务状况	(352)
	FINANCIAL STATUS OF RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE, 2000	
11-15	2000 年餐饮业财务状况	(353)
	FINANCIAL STATUS OF CATERING TRADE, 2000	
11-16	2000 年限额以上餐饮业财务状况	(354)
	FINANCIAL STATUS OF CATERING TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE, 2000	
11-17	2000 年零售贸易业业态情况	(355)
	BUSINESS MODE OF RETAIL TRADE, 2000	
	附表: 批发零售贸易餐饮业统计限额标准	(355)
	ADDED TABLE: DESIGNATED SIZE STANDARD OF WHOLESALE, RETAIL AND CATERING TRADE	

十二、对外经济贸易和旅游

FOREIGN ECONOMY TRADE AND TOURISM

12-1	对外贸易进出口商品总值	(359)
	TOTAL VALUE OF IMPORTS AND EXPORTS OF FOREIGN TRADE MANAGEMENT UNITS	